K. 943. Socket from Phum Krabas, Angkorian period (9th-14th century CE)

Kunthea Chhom, Julia Estève and Brice Vincent

Authors of digital edition: Kunthea Chhom, Julia Estève, Brice Vincent

Identifier: DHARMA_INSCIK00943

Repository: Khmer (tfc-khmer-epigraphy)

File path: texts/xml/DHARMA_INSCIK00943.xml

Language: Old Khmer [Khmer]

Commit: 2026-11-14 14:32 (f68ac07), last modified 2026-09-17 01:54 (2c24a58)

Palaeographic description

The *akṣara*s are characteristic of Angkorian period.

Edition

〈1〉 ○ jā qnāka pre na kaṁ[m]rate〈2〉ṅa jagata chpara ranase〈3〉 Oya ta (Ā)va(p)ān-data〈4〉 tra(lya)ṅa pamre nu gi (th)vā〈5〉(ya) jā rājadhārmma ◉

Apparatus

〈1〉 ○ jā qnāka pre na kaṁ[m]rate • Une ligne horizontale marque le début du texte.

Translation into French by Estève & Vincent 2010

Il convient que les gens aui servent auprès du Kaṁrateṅ Jagat (de) Chpar Ranase donnent ⟨ceci⟩ à Āvapaṇḍita (de) Tralyaṅ qui est serviteur ici. Qu'il soit offert au titre de fondation royale.

Bibliography

Edited by Julia Esteve and Brice Vincent (2010, p. 148) with a French translation.

Primary

[JE&BV] Estève, Julia & Brice Vincent. 2010. "L'about inscrit du musée national du Cambodge (K. 943) : nouveaux éléments sur le bouddhisme tantrique à l'époque angkorienne." AA 65, pp. 133–158. DOI: 10.3406/arasi.2010.1710. [URL]. Page 148.